

СОВМЕСТНОЕ СОВЕТСКО-ВЕНГЕРСКОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

В эффективном использовании возможностей мирового социалистического рынка.

Страны отмечают, что, используя преимущества такого сотрудничества, каждая страна социалистического сотрудничества...

В рамках Совета Экономической Взаимопомощи обе Страны считают необходимым сотрудничать с другими странами — членами СЭВА...

Было подчеркнуто успешное развитие плодотворного и братского экономического сотрудничества...

II.

В ходе переговоров имел место обмен мнениями по наиболее важным вопросам нынешнего международного положения.

Вместе с тем следует учитывать, что хищническая природа империализма не изменилась и поэтому опасность развязывания...

Империалистические круги продолжают проводить свой основной курс на сохранение и усиление международной напряженности...

Советская и Венгерская стороны исходят в своей политике из того, что объединенными усилиями миролюбивых государств...

Страны решительно осуждают действия империалистических держав по превращению иностранных территорий...

Народы Советского Союза и Венгрии глубоко озабочены тем, что правительства западных стран продолжают гонку ракетно-ядерных вооружений...

Оба Правительства заявляют, что проблема германского мирного урегулирования должна быть и будет решена.

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики полностью единодушны в...

Среда, 24 июля 1963 г.

сти производства алюминия на базе использования в едином производственном цикле венгерских бокситов и советской электроэнергетики...

Страны придают большое значение проводимой в настоящее время работе по координации перспективных народнохозяйственных планов Советского Союза и Венгерской Народной Республики.

В ходе обмена мнениями о развитии советско-венгерских дружеских связей в области науки и культуры Страны признали...

Страны положительно оценивают развитие восторженных контактов между общественными организациями, предприятиями и учебными заведениями...

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики выразили твердую уверенность в том, что отношения братской дружбы и восторженного сотрудничества...

III.

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики глубоко убеждены, что заключение соглашения о прекращении ядерных испытаний...

Народы Европы не могут мириться с угрозой ядерного вооружения бандерера, представляющего собой ударную силу агрессии в руках правящих кругов ФРГ...

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики рассматривают заключение в январе этого года франко-западногерманского договора как опасный шаг...

Советская и Венгерская стороны глубоко убеждены, что для оздоровления обстановки в Европе и во всем мире необходимо покончить с остатками второй мировой войны...

Оба Правительства заявляют, что проблема германского мирного урегулирования должна быть и будет решена.

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики полностью единодушны в...

Среда, 24 июля 1963 г.

том, что эти предложения являются хорошей основой для урегулирования германского вопроса, и предпримут со своей стороны необходимые меры...

Обе Страны выступают за безоговорочное решение вопроса о запрещении на вечные времена всех испытаний ядерного оружия.

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики решительно осуждают вооруженную агрессию США в южной части Вьетнама...

Советский Союз и Венгерская Народная Республика выражают свою солидарность с борьбой прогрессивных сил лаосского народа, осуждают противоречие Женевским соглашениям...

Страны решительно осуждают изуверскую политику и жестокие преступления правительства Ирака, массовые кровавые репрессии, осуществляющиеся против подлинно демократических сил...

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики считают, что свободная, взаимовыгодная международная торговля на равноправной основе и широкое международное экономическое сотрудничество...

Обе Страны с удовлетворением констатируют, что минувшие годы характеризовались выдающимися победами во всех областях политической, экономической и культурной жизни...

Достижению указанных больших успехов в значительной степени способствовала ликвидация вредных последствий культа личности...

Первый секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, Председатель Совета Министров СССР Н. С. ХРУЩЕВ.

Первый секретарь Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии, Председатель Венгерского революционного рабоче-крестьянского правительства ЯНОШ КАДАР.

Москва, 20 июля 1963 года.

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики отмечают важное международное значение Конференции глав государств и правительств независимых африканских стран...

Обе Страны отмечают, что американская оккупация Южной Кореи, продолжающаяся вопреки воле корейского народа, является источником серьезной опасности для дела мира на Дальнем Востоке...

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики решительно осуждают вооруженную агрессию США в южной части Вьетнама...

Советский Союз и Венгерская Народная Республика выражают свою солидарность с борьбой прогрессивных сил лаосского народа, осуждают противоречие Женевским соглашениям...

Страны решительно осуждают изуверскую политику и жестокие преступления правительства Ирака, массовые кровавые репрессии, осуществляющиеся против подлинно демократических сил...

Правительства Советского Союза и Венгерской Народной Республики считают, что свободная, взаимовыгодная международная торговля на равноправной основе и широкое международное экономическое сотрудничество...

Обе Страны с удовлетворением констатируют, что минувшие годы характеризовались выдающимися победами во всех областях политической, экономической и культурной жизни...

Достижению указанных больших успехов в значительной степени способствовала ликвидация вредных последствий культа личности...

Первый секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, Председатель Совета Министров СССР Н. С. ХРУЩЕВ.

Первый секретарь Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии, Председатель Венгерского революционного рабоче-крестьянского правительства ЯНОШ КАДАР.

Москва, 20 июля 1963 года.

Среда, 24 июля 1963 г.

в этой международной организации представителей Китая, место которых занимает жалкая кучка чанкайского отребья, подурывает авторитет Организации Объединенных Наций...

Представители Коммунистической партии Советского Союза и Венгерской социалистической рабочей партии взаимно информировали друг друга о деятельности обеих партий.

Представители Коммунистической партии Советского Союза и Венгерской социалистической рабочей партии взаимно информировали друг друга о деятельности обеих партий.

Страны отмечают большую пользу систематического обмена опытом и взаимных консультаций между КПСС и ВКРП, обеспечивающих единство взглядов и согласованность совместных действий...

Братские равноправные отношения между Коммунистической партией Советского Союза и Венгерской социалистической рабочей партией являются ярким примером практического применения революционных принципов социалистического интернационализма...

Обе Страны с удовлетворением констатируют, что минувшие годы характеризовались выдающимися победами во всех областях политической, экономической и культурной жизни...

Достижению указанных больших успехов в значительной степени способствовала ликвидация вредных последствий культа личности...

Первый секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, Председатель Совета Министров СССР Н. С. ХРУЩЕВ.

Первый секретарь Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии, Председатель Венгерского революционного рабоче-крестьянского правительства ЯНОШ КАДАР.

Москва, 20 июля 1963 года.

Среда, 24 июля 1963 г.

дот добиваться безоговорочного восстановления законных прав Китайской Народной Республики в ООН, ООа Правительства осуждают продолжающуюся американскую оккупацию острова Тайвань...

Страны подчеркнули выдающееся значение Заявления и Декларации, единогласно принятых на Московских совещаниях представителей коммунистических и рабочих партий 1957 и 1960 годов...

Коммунистическая партия Советского Союза и Венгерская социалистическая рабочая партия твердо убеждены в том, что борьба за всемерное сплочение единства творческого марксизма-ленинизма является их важнейшей задачей.

Перед всеми отрядами международного коммунистического и рабочего движения стоит одна цель — борьба против империализма, обеспечение конечного торжества дела мира и социализма во всем мире.

Представители Коммунистической партии Советского Союза и Венгерской социалистической рабочей партии вновь подчеркивают, что в условиях разделения мира на две системы, как это указывается в Заявлении коммунистических и рабочих партий 1960 г., единственно правильным и разумным принципом в международных отношениях является выдвинутый В. И. Лениным принцип мирного сосуществования...

Обе Страны с особой силой подчеркивают, что залог новых побед в великой борьбе за светлое будущее человечества кроется в сплочении всех стран социалистического сотрудничества.

Обе Страны с удовлетворением констатируют, что минувшие годы характеризовались выдающимися победами во всех областях политической, экономической и культурной жизни...

Достижению указанных больших успехов в значительной степени способствовала ликвидация вредных последствий культа личности...

Первый секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, Председатель Совета Министров СССР Н. С. ХРУЩЕВ.

Первый секретарь Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии, Председатель Венгерского революционного рабоче-крестьянского правительства ЯНОШ КАДАР.

Москва, 20 июля 1963 года.

Среда, 24 июля 1963 г.

Условия мирного сосуществования государств с разным социальным устройством создадут в современной эпохе благоприятные возможности для дальнейшего развития классовой борьбы в капиталистических странах, для развития национально-освободительной антиимпериалистической борьбы народов, достижения ими национальной независимости и экономической самостоятельности...

Последовательное проведение социалистическими странами в своей политике принципа мирного сосуществования предусматривает не прекращение, а продолжение самой активной политической и идеологической борьбы против империализма, разоблачение его антинародной реакционной сущности.

Растущая мощь стран социалистического сотрудничества не оставляет никаких сомнений в том, что капитализм уже не может рассчитывать на победу в историческом споре между социализмом и капитализмом ни посредством войны, ни в ходе экономического соревнования.

Верьные последователи знаменитого марксизма-ленинизма, Коммунистическая партия Советского Союза и Венгерская социалистическая рабочая партия добиваются все новых выдающихся побед в социалистическом и коммунистическом строительстве и вместе с другими братскими партиями отдадут свои силы и энергию делу борьбы за окончательное освобождение человечества от всех форм гнета и эксплуатации.

Время пребывания в Советском Союзе тов. Янош Кадар от имени Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии и Венгерского революционного рабоче-крестьянского правительства пригласил партийно-правительственную делегацию Советского Союза во главе с тов. Н. С. Хрущевым посетить в дружественном визите Венгерскую Народную Республику.

Переговоры, протекавшие в духе братской дружбы, полного взаимопонимания и сердечности, явились новым свидетельством единства взглядов обеих Стран по всем рассматриваемым вопросам.

Советская и Венгерская стороны выражают свое глубокое удовлетворение в связи с визитом партийно-правительственной делегации Венгерской Народной Республики в Советский Союз.

Этот визит будет способствовать дальнейшему упрочению нерушимой братской дружбы советского и венгерского народов, интересам дальнейшего сплочения стран великого социалистического сотрудничества.

Кто же, спрашивается, понесет в такую мастерскую несправные вещи? Пора уже понять, что там, где преysкуртанты не вывешены для всеобщего обозрения, создаются условия для злоупотреблений.

ПЛОХО, что в управлении бытового обслуживания, в облпотребсоюзе, а также в местных Советах депутатов трудящихся не придается значения серьезным недостаткам в организации службы быта.

Исполкомы на местах, как правило, мало заботятся о развитии сети бытовых предприятий и правильно их размещении, недостаточно выделяют помещений под эти предприятия.

Это серьезная ошибка, и ее надо исправлять. Ведь задача Советов и заключается прежде всего в том, чтобы благоустроить быт советского труженика, налаживать работу предприятий бытового обслуживания по принципу: быстро, хорошо, дешево.

В. ТИЩЕНКО. Старший экономист облплана. г. Термез.

СЛУЖБА БЫТА: НЕОТЛОЖНЫЕ ВОПРОСЫ

ЗА ПОСЛЕДНЕЕ время в Сурхандаринской области служба быта улучшилась. Только в минувшем году число ателье и мастерских увеличилось на 40. Введено в строй пять комбинатов бытового обслуживания — в городе Карши, поселах Джаркурган, Ангор, Декханабад, районном центре Шушчи. Завершено строительство фабрики химчистки в Термезе.

Пункты различных видов услуг открыты во многих местах. Вместо разрозненных мастерских, зачастую представляющих собой неказистые будки из фанеры, создаются благоустроенные предприятия.

Возросло число бытовых предприятий и на селе — в совхозах и колхозах. Все это позволило почти в полтора раза увеличить объем услуг в нынешнем году.

И ВСЕ ЖЕ служба быта в области еще не на высоте. Она далеко не обеспечивает насущных запросов населения.

Скажем, вышел из строя радиоприемник или музыкальный инструмент, испортилась мебель или посуда — вызвал специалиста на дом, и он все наладил. Но об этом только мечтают жители Термеза, Карши, Денау. Да и в других городах и населенных пунктах области плохо обстоит дело с приемом заказов на дому и доставкой изделий по месту жительства.

Особое беспокойство вызывает отношение к бытовому обслуживанию населения в системе потребительской кооперации. Облпотребсоюз до сих пор не перестроил свою работу. В этом году надо организовать, как минимум, 160—180 предприятий бытового обслуживания в колхозах и совхозах, а открыто только 26. Во многих селах стало проблемой отремонтировать одежду или обувь, починить швейную машину, велосипед. Подготовки кадров массовых профессий, за исключением мастеров по индивидуальному пошиву, не ведется. Во всем этом в первую очередь повинно правление облпотребсоюза, его руководители т. Атарбаев и Долин.

Мы ГОВОРИЛИ, что ряд предприятий бытового обслуживания не выполняет планов. А почему? Работе у населения нет нужды в починке вещей домашнего обихода? Оказывается, некоторые мастерские работают без преysкуртантов или по устаревшим преysкуртантам с взаимным платом с заказчиком явное больше установленных ныне цен.

В мастерской Термезского райпотребсоюза, расположенной на улице 8 Марта, не оказалось преysкуртанта на ремонт телевизора и магнитофонов. Мастер т. Ко...

Вышел в свет очередной (четвертый) номер журнала «В помощь работникам местной печати».

В разделе «Опыт, инициатива» помещены статьи Ш. Булатова «Изданные произведения классиков марксизма-ленинизма на узбекском языке».

ЗА ЕДИНСТВО СЛОВА И ДЕЛА

НУКУС. 23 июля. (Соб. корр. «Правды Востока»).

С докладом выступил первый секретарь обкома К. Камалов. Коммунисты и все трудящиеся Каракалпакской области удовлетворены решением инициативы инициативы Программы КПСС.

Красной нитью в выступлениях участников пленума проходила мысль о том, что идеологическая работа не является самоцелью.



Хорошо поработала в первом полугодии бригада коммунистического труда Ирины Арешевой... Фото А. Кузнецова. (Фотокорреспондент УЗТАГ).

С пленума Каракалпакского обкома партии

обязательство по производству хлопка, досрочно выполнили годовые планы по заготовке каракуля и яиц.

В этих успехах — большая доля труда пропагандистов и агитаторов, всех бойцов идеологического фронта.

Руководитель бригады из колхоза имени Максима Горького Турткульского производственного управления К. Сапаров...

Однако идеологическая работа Каракалпакской партии и обкома еще не отвечает требованиям XXII съезда партии и инициативы инициативы Программы КПСС.

производственных управлений. В некоторых партийных организациях пропагандистская и агитационная работа ведется в отрыве от жизни.

Большое внимание пленум уделял вопросам воспитания нового человека, строителя коммунистического общества.

Научно-атеистическая пропаганда — ответственный участок идеологической работы.

Участники пленума единодушно одобрили Открытое письмо ЦК КПСС партийным организациям...

Страдают и государственные и личные интересы. Постоянно разрастаются трудности районных организаций.

На вопрос, почему же производственное управление, а также исполком райсовета со своими отрядами и другие районные организации до сих пор не переехали в Пайшамбу?

Пленум обкома обсудил также отчеты парткомов Турткульского и Кегейлинского производственных управлений.

И тем не менее сегодня заводы и электростанции Узбекистана и Казахстана могут соперничать с самыми современными предприятиями в мире.

В МИРЕ КНИГ

ЗАЛП ПО ОБЫВАТЕЛЯМ И ЧИНУШАМ

В последнее время партия не раз подчеркивала значение сатиры как грозного оружия в борьбе со всем тем, что еще стоит на нашем пути к коммунизму.

Эти рассказы — костяк сборника. В «Персональной пощечине» автор черпает материал из жизни колхозников.

сужающего? А ларчик открывается просто: Еремейкин работал зав. складом, и повышение для него равнозначно разорению; он уже не смеет больше воровать, хапать.

Но сатира должна быть не только жалостливой, разлившей, уничтожающей, но и смешливой, смеющейся.

Для сатиры важны еще конкретность, точное направление удара. Сатира «вообще» — никого не задает, бьет «вохлостую».

Одна из важнейших задач, стоящих перед писателями-бойцами «веселого цеха» — создание сатирического типа.

В лучших своих рассказах З. Рыбак пытается нарисовать именно сатирический типаж, воплощающий в себе какой-либо порок.

БУДУТ КОРМА — БУДУТ МЯСО И МОЛОКО!

ОПЕРАТИВНЫЕ ДАННЫЕ О ХОДЕ ЗАГОТОВКИ ГРУБЫХ КОРМОВ И ЗАКЛАДКИ СИЛОСА ПО ПРОИЗВОДСТВЕННЫМ УПРАВЛЕНИЯМ УЗБЕКСКОЙ ССР НА 20 ИЮЛЯ В ПРОЦЕНТАХ К ПЛАНУ

Table with 3 columns: Region, % completion of rough feed, % completion of silage. Lists regions like Tashkent, Andizhanskaya, Bukharskaya, Navoiy, and others.

КАК ПОПАСТЬ В РАЙЦЕНТР А завод лихорадит...

Прошло уже полгода с тех пор, как было принято решение об объединении Хатырчинского и Кattaкурганского районов с центром в Пайшамбе.

На сегодня в селе Хатырчи находится отделение Госбанка, инспектура отдела народного образования, часть отдела соцобеспечения.

Поистине заслуживает пера сатирика описание того, как районные работники ежедневно мчатся из Хатырчи в Пайшамбу за 32 километра.

Страдают и государственные и личные интересы. Постоянно разрастаются трудности районных организаций.

Так все и остается, несмотря на многократные посещения Пайшамбы комиссиями из областных и республиканских организаций.

Ничего не делается и для установления прямой телефонной связи между Хатырчи и Пайшамбе.

Со стороны руководителей колхозов, совхозов, сельских Советов и отдельных работников поступают много жалоб в адрес районных органов.

Так дальше, конечно, продолжаться не может. Поскольку переоборудование районных организаций связано с помещениями для этой цели и немалыми затратами сил и средств.

В начале нынешнего года Андижанскому машиностроительному заводу дали нового поставщика резинотехнических изделий.

Куда только не обращались машиностроители и к директору завода тов. Федорову, и к начальнику Главного управления химической промышленности тов. Анишмину, и к начальнику Главного управления машиностроительной промышленности тов. Цивелию.

Председатель заводской группы содействия партийно-государственному контролю.

С. КРУПАЛЬНИК. Внештатный корреспондент «Правды Востока».

СЕКРЕТ ЧУДЕС В УЗБЕКИСТАНЕ

Интерес читателей Западного и Советскому Союзу настолько велик, что даже буржуазная печать вынуждена все чаще публиковать материалы, посвященные жизни нашей страны.

Кто бы мог подумать, что Средняя Азия, которую еще несколько десятилетий тому назад путешественники описывали как край степей, песков, заброшенных мечетей, край умирающей цивилизации...

И тем не менее сегодня заводы и электростанции Узбекистана и Казахстана могут соперничать с самыми современными предприятиями в мире.

Мы побывали в Узбекистане, в его городах и колхозах, на заводах и в школах. Ибо в эту страну приходят теперь не для того, чтобы попользоваться плодами эмирата Бухары, запретными кельмами...

Узбекистан — многотысячелетняя республика Средней Азии и самое многонациональное в мире государство (так в тексте. — Ред.).

В момент опубликования брошюры «Контрольными цифрами развития народного хозяйства СССР на 1959—1965 годы» надобности отметить, что из ее 120 страниц текста Хрущев отведен Узбекистану только одна. Что это? Забычивость, незнание? Ничего подобного.

В Узбекистане все говорят о хлопке. Так же, как в прошлом году «золотая лихорадка», застававшая пускаться в путь отряды любителей приключений, в Советском Союзе существует «хлопковая лихорадка».

готавивались первые отряды квалифицированных специалистов. Индустриализация Узбекистана ускорила развитие сельского хозяйства.

Через 45 дней последний рубль будет взят. Канал позволил покорить пустыню. Сегодня он служит символом творческих сил человека.

Именно хлопок привлек англичан в Индию и Египет. И оляп-таки из-за хлопка дрались завоеватели в Средней Азии в прошлом.

В Узбекистане все говорят о хлопке. Так же, как в прошлом году «золотая лихорадка», застававшая пускаться в путь отряды любителей приключений, в Советском Союзе существует «хлопковая лихорадка».

Быть может, именно в этом надо искать секрет тех чудесных преобразований, происшедших в Средней Азии на протяжении жизни одного поколения.

В изысканиях были лишь рабочие руки. Уже в 1918 году Ленин посылал этим голодным людям хлеб и другие продукты.

Г. НОВАК. Председатель заводской группы содействия партийно-государственному контролю.

С. КРУПАЛЬНИК. Внештатный корреспондент «Правды Востока».

г. Андижан, машиностроительный завод.

Роджерс задает вопрос: «Какие породы коров в вашем колхозе?»

Сопровождающий нас бухгалтер колхоза говорит: «Это не по моей специальности, но я могу вам сказать, сколько литров молока они дают в среднем в год и сколько мы получаем денег от его продажи».

Роджерс снова спрашивает: «Как осуществляется контроль в колхозе?»

Именно хлопок привлек англичан в Индию и Египет. И оляп-таки из-за хлопка дрались завоеватели в Средней Азии в прошлом.

